	РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ МИНИСТЕРСТВО НА ЗЕМЕДЕЛИЕТО БЪЛГАРСКА АГЕНЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТ НА ХРАНИТЕ www.babh.government.bg	REPUBLIC OF BULGARIA MINISTRY OF AGRICULTURE BULGARIAN FOOD SAFETY AGENCY www.babh.government.bg
--	---	--

НТВ - млеко

ВЕТЕРИНАРНО ЗДРАВСТВЕН СЕРТИФИКАТ
Health Certificate

ВЕТЕРИНАРНО-ЗДРАВЕН СЕРТИФИКАТ

За производи од млеко добиени од млеко од крави, овци, кози и биволи за човечка исхрана од трети земји и делови од трети земји наведени во Прилог VI, Дел 7 колона В од Правилникот * или еквивалентната колона В, Прилог 1 од Регулацијата (ЕУ) Бр 605/2010 наменети за увоз во Република Северна Македонија
 For dairy products derived from milk of cows, ewes, goats and buffaloes for human consumption from third countries or parts thereof authorized in column B Part 7 of Annex V I of Book of rules* or equivalent column B, Annex I to Regulation(EU) No 605/2010 intended for importation in to the Republic of North Macedonia/
 за млечни продукти, предназначени за човечка консумација, получени од краве, овце, козе и бивоолско мляко, од трети држави или части од тях, изброени в Приложение VI, Раздел 7, колона В от Правилника* или еквивалентни на колона В, Приложение I към Регламент (ЕС) № 605/2010 за внос в Република Северна Македонија

Земја/Country/Държава		Ветеринарно Здравствен Сертификат за Република Северна Македонија /Veterinary Certificate to Republic of North Macedonia/Macedonia/ Ветеринарно- здравен сертификат за внос в Република Северна Македонија					
Дел I. Детали за испратената пратка Part I: Details of dispatched consignment Част I. Данни за изпратената пратка	I.1. Испраќач/Consignor/Изпращач Име/Name/Име Адреса/Address/Адрес Тел./Tel./Тел.		I.2. Референтен број на сертификатот /Certificate reference number/Референтен номер на сертификатот		I.2.a		
			I.3. Централен Надлежен Орган /Central Competent Authority/Централен компетентен орган				
			I.4. Локален Надлежен Орган/Local Competent Authority/Местен компетентен орган				
	I.5. Примач/Consignee/Получател Име/Name/Име Адреса/Address/Адрес Поштенски број/Postal code/Пощенски код Тел./Tel./Тел.		I.6.				
	I.7. Земја на потекло /Country of origin Държава на произход		ИСО код /ISO code/ ISO код	I.8. Подрачје на потекло /Region of origin Регион на произход	Код /Code Код	I.9. Земја на дестинација /Country of destination Местоназначение	ИСО код /ISO code ISO код
						I.10. Подрачје на дестинација /Region of destination Регион на местоназначение	Код /Code Код
	I.11. Место на потекло/Place of origin /Место на произход Име/Name/Име Адреса/Address/Адрес		Број на одобрение /Approval number /Регистрационен номер		I.12.		
	I.13. Место на натовар/Place of loading/Место на натоварване		I.14. Дата на поаѓање/Date of departure/Дата на отпатување				
	I.15. Средства за транспорт/Means of transport/Вид транспорт Авион <input type="checkbox"/> Брод <input type="checkbox"/> Железнички вагон <input type="checkbox"/> /Aeroplane /Ship /Railway wagon /Самолет /Кораб /ж.п. вагон Средство за патен сообраќај <input type="checkbox"/> Other <input type="checkbox"/> /Road vehicle /Друго /Автотранспорт /Друго Идентификација /Identification/Идентификација		I.16. Влезен ВИМ на ГП во РСМ /Entry VIP in RNM/Входящ ГИП в РСМ				
	Документ на кој се повикува/Documentary references/Референтен документ		I.17.				
I.18. Опис на стоката/Description of commodity/Описание на стоката		I.19. Код на стоката (XC код)/Commodity code (HS code)/Код на стоката (HS код)					
I.21. Температура на производот /Temperature of the product /Температура на продукта		Собна <input type="checkbox"/> /Ambient /Околна	Разладено <input type="checkbox"/> /Chilled /Охладен	Смрзнато <input type="checkbox"/> /Frozen /Замразен	I.20. Количество/Quantity/Количество		
I.23. Идентификација на контејнерот/Број на пломба /Identification of container/Seal number/Идентификација на контејнера/Номер на пломбата		I.22. Број на пакувања/Number of packages/ Број опаковки			I.24. Вид на пакување/Type of packaging/Вид опаковка		
I.25. Пратките се наменети за: /Commodities certified for: Стоките са сертифицирани за:		Исхрана на луѓе <input type="checkbox"/> /Human consumption /Човешка консумација					
I.26.		I.27. За увоз или влез во РСМ /For import or admission into RNM За внос или въвеждане в РСМ <input type="checkbox"/>					
I.28. Идентификација на стоките /Identification of the commodities Идентификација на стоките							
Преработувачки објект /Manufacturing plant Производствено предприятие		Број на пакувања /Number of packages Број опаковки	Видови (Научно име) /Species (Scientific name) Видове (научно наименование)	Нето тежина /Net weight Нето тегло	Сериски број /Batch number Партиден номер		

Дел II: Сертификация Part II: Certification Част II: Сертифициране	Земја/Country/Държава	<p style="text-align: center;">Модел млеко-НТВ/ Model milk-НТВ/Модел мляко - НТВ</p> <p style="text-align: center;">производи од млеко добиени од млеко од крави, овци, кози и биволи за човечка исхрана од трети земји и делови од трети земји наведени во колона В /dairy products derived from milk of cows, ewes, goats and buffaloes for human consumption from third countries or parts thereof authorized in column В</p> <p style="text-align: center;">млечни продукти за човешка консумация, получени от краве, овче, козе и биволиско мляко от трети държави и части от тях, изброени в колона В</p>	
	<p>II. Информации за здравствената состојба /Health information/Здравна информација</p> <p>II.1 Потврда за здравствена состојба на животните/ Animal health attestation/ Атестацја за здравословното състояние на животните Јас, долу потпишаниот официјален ветеринар, изјавувам дека сум запознаен со релевантните услови пропишани во Законот за безбедност на храната и Законот за ветеринарно здравство односно во еквивалентните одредби од Директивата 2002/99/ЕЗ и Регулативата (ЕЗ) Бр. 853/2004 и потврдувам дека дека производот од млеко наведен предходно: /I, the undersigned official veterinarian, declare that I am aware of the relevant provisions in the Law on food safety and the Law on veterinary health or Directive 2002/99/EC and of Regulation (EC) No 853/2004 and hereby certify that the dairy product described above: Аз, долуподписаниот официјален ветеринарен лекар, декларирам, че сум запознат със съответните разпоредби в Закона за безопасност на храните и Закона за ветеринарното здраве или Директива 2002/99/ЕО и на Регламент (ЕО) № 853/2004 и удостоверявам, че млечните продукти, описани по-горе: а) е добиен од животни:/has been obtained from animals:/са добиити от животни: (i) кои се под контрола на надлежната ветеринарна служба, /under the control of the official veterinary service, които са под контрола на официјалната ветеринарна служба (ii) кои биле во земја или дел од неа слободен од Лигавка и шап и Чума кај говеда најмалку во последните 12 месеци пред издавањето на овој сертификат и каде не е извршена вакцинација против болеста Лигавка и шап во овој период, /which were in a country or part thereof that has been free of foot-and-mouth disease and of rinderpest for a period at least 12 months prior to the date of this certificate, and where vaccination against foot-and-mouth disease has not been carried during that period/ които са били в држава или област от неа, която е била свободна от шап и чума по говедата за период най-малко 12 месеца преди датата на издаване на този сертификат, и където не е извършвана вакцинация срещу болеста шап по време на този период (iii) припаѓаат на одгледувалишта кои не се под забрана заради Лигавка и шап или Чума кај говеда, и /belonging to holdings which were not under restrictions due to foot-and-mouth disease or rinderpest, and Идваат от стопанства, които не са били под ограничения, дължащи се на болестта шап или чума по говедата, и/ (iv) се субјект на редовна ветеринарна инспекциска контрола со која се утврдува исполнетоста на условите за здравствена заштита на животните утврдени во Правилникот за посебните барања за безбедност и хигиена и начинот и постапката на вршење на службените контроли на млекото и млечните производи односно еквивалентното Поглавје I од Глава IX од Анекс III од Регулативата 853/2004/ЕЗ и во Директивата 2002/99/ЕЗ./subject to regular veterinary inspections to ensure that they satisfy the animal health conditions laid down in the Book of rules on special requirements on safety and hygiene and procedure for official controls on milk and milk products and/or equivalent Chapter I of Section IX of Annex III to Regulation (EC) 853/2004 and in Directive 2002/99/EC./са били обект на редовни ветеринарни инспекции, за да се гарантира, че те отговарят на ветеринарно-здравните изисквания, определени в Правилника за специфичните изисквания за безопасност и хигиена и процедурата за официјален контрол на млякото и млечните продукти и /или еквивалентни на глава I от раздел IX от Приложение III към Регламент (ЕО) 853/2004 и в Директива 2002/99/ЕО б) бил подложен или е добиен од сирово млеко кое било подложено на пастеризационен третман кој вклучува единичен температурен третман со ефект на загревање еднаков на тој постигнат со пастеризационен процес од најмалку 72°С во времетраење од 15 секунди и каде што е применливо, доволно да обезбеди негативна реакција на тестот за алкална фосфатаза изведен веднаш после процесот на загревање. /has undergone or been produced from raw milk a which has been submitted to a pasteurization treatment involving a single heat treatment with a heating effect at least equivalent to that achieved by a pasteurization process at least 72 °C for at 15 seconds and where applicable, sufficient to ensure negative reaction to a alkaline phosphatase test applied immediately after the heat treatment. са преминали или са произведени от сурово мляко, което е преминало през процес на пастеризация, вклучваща еднократна топлинна обработка със загреващ ефект поне равностоен на този, който се постига при процеса на пастеризация от най-малко 72 ° C в продължение на 15 секунди и, където е приложимо, достатъчно за да осигури отрицателна реакция при тест за алкална фосфатаза веднага след топлинната обработка.</p>	<p>II.a Референтен број на сертификатот/Certificate reference/референтен номер на сертификата</p> <p>II.b</p>	
<p>II.2 Јавно здравствена потврда/Public Health attestation/Атестацја за општествено здраве Јас, долу потпишаниот официјален ветеринар,изјавувам дека сум запознаен со релевантните услови пропишани во соодветните Законот за безбедност на храната односно еквивалентните Регулации (ЕЗ) Бр. 178/2002, (ЕЗ) Бр 852/2004, (ЕЗ) Бр 853/2004 и (ЕЗ) Бр 854/2004 и потврдувам дека производот од млеко наведен предходно е добиен во согласност со тие услови, односно дека: /I, the undersigned official veterinarian, declare that I am aware of the relevant provisions in the Law on food safety or Regulation (EC) No 178/2002, (EC) No 852/2004, (EC) No 853/2004 and (EC) No 854/2004 and hereby certify that the dairy products described above was produced in accordance with those provisions, in particular that: Аз, долуподписаниот официјален ветеринарен лекар, декларирам, че сум запознат със съответните разпоредби в Закона за безопасност на храните или с Регламент (ЕО) № 178/2002, (ЕО) № 852/2004, (ЕО) № 853/2004 и (ЕО) №854/2004 и удостоверявам с настоящото, че млечните продукти, описани по-горе, са произведени в съответствие с тези разпоредби, и по-специално, че: а) е произведено од сирово млеко: /was manufactured from raw milk: /са произведени от сурово мляко: (i) кое доаѓа од одгледувалишта регистрирани во согласност со Законот за безбедност на храната односно еквивалентната Регулација (ЕЗ) Бр 852/2004 и контролирани во согласност со со Правилникот за начинот и постапката на вршење на официјалните контроли на производите од животинско потекло наменети за исхрана на луѓето односно еквивалентниот Анекс IV од Регулацијата (ЕЗ) Бр 854/2004; /which comes from holdings registered in accordance with the Law on food safety and/or equivalent Regulation (EC) No 852/2004 and checked in accordance with the Book of rules on procedures for official controls of products of animal origin intended for human consumption and/or equivalent Annex IV to Regulation (EC) No 854/2004;/ /което произхожда от стопанства, регистрирани в съответствие със Закона за безопасност на храните и/или еквивалентния Регламент (ЕО) № 852/2004 и които са проверени в съответствие с Правилника за процедурите за официјален контрол на продукти от животински произход, предназначени за консумация от човека и/или еквивалентното Приложение IV към Регламент (ЕО) № 854/2004; (ii) е добиено, собрано, изладено, складирано и транспортирано во согласност со хигиенските услови наведени во Правилникот за посебните барања за безбедност и хигиена и начинот и постапката на вршење на службените контроли на млекото и млечните производи односно еквивалентното Поглавје I од Глава IX од Анекс III од Регулацијата (ЕЗ) Бр.853/2004; /which was produced, collected, cooled, stored and transported in accordance with the hygiene conditions laid down in the Book of rules on special requirements on safety and hygiene and procedure for official controls on milk and milk products and/or equivalent Chapter I of Section IX of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004; /което е добиито, събрано, охладено, съхранявано и транспортирано в съответствие с хигиенни условия, предвидени в Правилника за специфичните изисквания за безопасност и хигиена и процедура за официјален контрол на млякото и млечните продукти и/или еквивалентни на глава I от раздел IX на Приложение III към Регламент (ЕО) № 853/2004; (iii) ги исполнува критериумите за број на микроорганизми и соматски клетки наведени во Правилникот за посебните барања за безбедност и хигиена и начинот и постапката на вршење на службените контроли на млекото и млечните производи односно еквивалентната Поглавје I од Глава IX од Анекс III од Регулацијата (ЕЗ) Бр. 853/2004; /which meets the plate and somatic cell count criteria laid down in the Book of rules on special requirements on safety and hygiene and procedure for official controls on milk and milk products and/or equivalent Chapter I of Section IX of Annex III of Regulation (EC) No 853/2004; /което отговаря на изискванията за общ број микроорганизми и соматични клетки, предвидени в Правилника за специфичните изисквания за безопасност и хигиена и процедура за официјален контрол на млякото и млечните продукти и/или еквивалентно на глава I от раздел IX на Приложение III от Регламент (ЕО) № 853 /2004; (iv) исполнети се гаранциите за статусот на резидуи на суровото млеко согласно мониторинг плановите за детекција на резидуи или субстанции во согласност со соодветните Законот за безбедност на храната односно во еквивалентните прописи Директивата 96/23/ЕЗ, и посебно член 29 од истата, /which complies with the guarantees on the residues status of raw milk provided by the monitoring plans for detection of residues or substances submitted in accordance with the Law on food safety or Council Directive 96/23/EC, and in particular Article 29 thereof/ /което отговаря на изискванията за остатъците в суровото мляко, според мониторинговите планове за откриване на остатъци или вещества, в съответствие със Закона за безопасност на храните или Директива 96/23/ЕО на Съвета, и по-специално член 29 от нея, (v) согласно тестирањата за резидуи на антибактериски лекови, спроведени од бизнис операторот со храна, во согласност со условите од Правилникот за посебните барања за безбедност и хигиена и начинот и постапката на вршење на службените контроли на млекото и млечните производи односно еквивалентниот Прилог III, Секција IX, Глава I, Дел III, точка 4 од Регулацијата (ЕЗ) 853/2004, не ги надминува максималните граници на резидуи од антибактериски ветеринарни медицински производи утврдени во Листата на фармаколошки супстанции одобрени за употреба во ветеринарната медицина односно еквивалентниот Прилогот на Регулацијата (ЕУ) Бр 37/2010, /which pursuant to testing for residues of antibacterial drugs carried out by the food business operator in accordance with the requirements of the Book of rules on special requirements on safety and hygiene and procedure for official controls on milk and milk products and/or equivalent Annex III, Section IX, Chapter I, Part III, point 4 of Regulation (EC) No 853/2004, it complies with the maximum residue limits for residues of antibacterial veterinary medicinal products laid down in the List of pharmacological substances approved for use in veterinary medicine and/or equivalent Annex to</p>			

Regulation (EU) No 37/2010/

/което при изследванията за остатъци от антибактериални лекарства (антибиотици), извършвани от бизнес оператора в съответствие с изискванията на Правилника за специфичните изисквания за безопасност и хигиена и процедура за официален контрол на млякото и млечните продукти и / или еквивалентното Приложение III, раздел IX, глава I, част III, точка 4 от Регламент (ЕО) № 853/2004, е в съответствие с максимално допустимите граници за остатъчни вещества от антибактериални ветеринарномедицински продукти, определени в Списъка на фармакологичните вещества, одобрени за употреба във ветеринарната медицина и/или еквивалентното Приложение към Регламент (ЕО) № 37/2010,

- (vi) произведено е под условия кои гарантираат усогласеност со максималните нивоа на пестициди утврдени во Правилникот за општите барања за безбедност на храната во однос на максимално дозволени нивоа на резидуи од пестициди во или врз храната, односно еквивалентните Регулотива (ЕЗ) Бр 396/2005, и максималните нивоа на контаминанти утврдени со Правилникот за општите барања за безбедност на храната во однос на максималните нивоа на одделни контаминанти односно еквивалентната Регулотива (ЕЗ) Бр 1881/2006. /which has been produced under conditions guaranteeing compliance with the maximum residue levels for pesticides laid down in the Book of rules on general requirements for food safety as regards maximum residue levels for pesticides in or on food and/or equivalent Regulation (EC) No 396/2005, and maximum levels for contaminants laid down in the Book of rules on general requirements for food safety as regards maximum levels for certain contaminants and/or equivalent Regulation (EC) No 1881/2006.
- /което е произведено при условия, гарантиращи спазването на максималните нива на остатъчни вещества от пестициди, определени в Правилника за общите изисквания за безопасност на храните по отношение на максимално допустимите граници на остатъчни вещества от пестициди във или върху храни и/или еквивалентния Регламент (ЕО) № 396/2005, и максималните нива на замърсители, предвидени в Правилника за общите изисквания за безопасност на храните по отношение на максималните нива на някои замърсители и/или еквивалентно на Регламент (ЕО) № 1881/2006.
- b) доаѓа од објект кој има имплементирано програма базирана на (НАССР) принципите во согласност со Законот за безбедност на храната односно еквивалентната Регулотива (ЕЗ) Бр. 852/2004; /it comes from establishment implementing a programme based on the HACCP principles in accordance with the Law on food safety and/or equivalent Regulation (EC) No 852/2004; /идва од предпријатия, прилагаши програма, основана на принципите на НАССР в съответствие със Закона за безопасност на храните и/или еквивалентно на Регламент (ЕО) № 852/2004;
- c) добиено е, складирано, завиткано, запакувано и транспортирано во согласност со соодветните хигиенски услови пропишани со Законот за безбедност на храната односно еквивалентните Анекс II од Регулотивата (ЕЗ) Бр 852/2004 и Поглавје II од Глава IX од Анекс III на Регулотивата (ЕЗ) Бр 853/2004, /it has been processed, stored, wrapped, packaged and transported in accordance with relevant hygienic conditions laid down in the the Law on food safety and/or equivalent Annex II of Regulation (EC) No 852/2004 and Chapter II of Section IX of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004. /е преработено, съхранявано, опаковано и транспортирано в съответствие със съответните хигиенни условия, предвидени в Закона за безопасност на храните и / или еквивалентно на Приложение II на Регламент (ЕО) 852/2004 и глава II на раздел IX от Приложение III на Регламент (ЕО) № 853/2004,
- d) ги исполнува важечките критериуми утврдени во Правилникот за посебните барања за безбедност и хигиена и начинот и постапката на вршење на службените контроли на млекото и млечните производи односно еквивалентното Поглавје II од Глава IX од Анекс III од Регулотивата (ЕЗ) Бр 853/2004 и соодветните микробиолошки критериуми пропишани во Законот за безбедност на храната односно еквивалентната Регулотива (ЕЗ) Бр 2073/2005 за микробиолошките критериуми за прехранбените производи, и /it meets the relevant criteria laid down in the Book of rules on special requirements on safety and hygiene and procedure for official controls on milk and milk products and/or equivalent Chapter II of Section IX of Annex III of Regulation (EC) No 853/2004 and the relevant criteria laid down in the Law on food safety and/or equivalent Regulation (EC) No 2073/2005 or microbiological criteria for foodstuffs, and/ /отговаря на съответните критерии, предвидени в Правилника за специфичните изисквания за безопасност и хигиена и процедура за официален контрол на млякото и млечните продукти и / или еквивалентно на глава II от раздел IX на Приложение III от Регламент (ЕО) № 853/2004 и съответните критерии, предвидени в Закона за безопасност на храните и / или еквивалентно на Регламент (ЕО) № 2073/2005 за микробиологичните критерии за храните и
- e) гаранциите за живите животни и нивните производи од плановите за резидуи доставени во согласност со соодветните национални прописи од областа на исполнети се гаранциите за живите животни и нивните производи согласно плановите за резидуи кои се поднесени во согласност со Законот за безбедност на храната односно еквивалентната Директива 96/23/ЕЗ, и посебно член 29 од истата. /the guarantees covering live animals and products thereof provided by the residue plans submitted in accordance with the Law on food safety and/or equivalent Directive 96/23/EC, and in particular Article 29 thereof, are fulfilled. /са изпълнени гаранциите за живи животни и продукти от тях, предвидени в плановете за остатъци, изготвени в съответствие с Закона за безопасност на храните и/или еквивалентно на Директива 96/23/ЕО, и по-специално член 29 от нея.

Notes:/Забелешка:/Забелешки:

Овој сертификат е наменет за млечни производи за човечка исхрана од трети земји и делови од трети земји наведени во Прилог VI, Дел 7 колона В од Правилникот * или еквивалентната колона В, Прилог 1 од Регулотивата (ЕУ) Бр 605/2010 наменети за увоз во Република Северна Македонија
This certificate is intended for dairy products for human consumption from third countries or parts thereof authorized in column B Annex I of Book of rules* or equivalent B, Annex I to Regulation (EU) No 605/2010 intended for importation in to the Republic of North Macedonia
Този сертификат е предначинан за млечни производи за човечка консумација, од трети држави или части од тях, изброени в Приложение VI, раздел 7, колона В от Правилника* или еквивалентна колона В, Приложение I към Регламент (ЕС) № 605/2010, предначинани за внос в Република Северна Македонија

Дел I/Part I:

- Поле I.7 :
/Box references I.7:
Поле № I.7
- Одреди го името и ИСО кодот на земјата или делот од неа наведена во соодветните национални прописи од областа на ветеринарното здравство односно еквивалентниот Анекс 1 од Регулотивата 605/2010/ЕЗ.
/Provide name and ISO code of the country or part thereof appearing in the appropriate national legislation form the field of veterinary health or the equivalent in Annex I to Regulation (EU) No 605/2010.
Впишете име и ISO код на државата или част од неа, които е описана в съответното национално законодателство в областа на ветеринарното здраве или еквивалентно на Приложение I към Регламент (ЕС) № 605/2010.
- Поле I.11 :
/Box references I.11:
Поле № I.11
- Име, адреса и одобрен број на објектот на испорака.
/Name, address and approval number of the establishment of dispatch.
/Име, адрес и номер на регистрација на испраќачото предприятие/
- Поле I.15 :
/Box references I.15:
Поле № I.15
- Број на регистрација патничко транспортно средство, контејнер, железнички вагон), бројот на лет (авион) или име на бродот треба да бидат достапни. Во случај на транспорт со контејнери, вкупниот број, нивната регистрација и доколку ги имаат, сериски број на плomba, треба да бидат наведени во поле I.23.
Во случај на истовар или претовар испраќачот мора да го информира влезното гранично инспекциско место во Република Северна Македонија.
/Registration number (rail-wagons or container and road vehicles), flight number (aircraft) or name (ship In case of transport in containers, the total number of containers, their registration number and where there is a serial number of the seal it must be indicated in box I.23.
In case of unloading and reloading, the consignor must inform the border inspection post of introduction into the Republic of North Macedonia.
**Впишете регистрационен номер (на железопътен вагон или контејнер и пътно превозно средство), номер на полет (самолет) или име (кораб). В случај на транспорт в контејнери, общият број на контејнерите, регистрационния им номер и ако има серийни номера на плombата, се обозначава в клетка I.23.
В случај на разтоварване и претоварване, испраќачът трябва да информира граничния инспекционен пункт на влизане в Република Северна Македонија.**
- Поле I.19 :
/Box references I.19:
Поле № I.19
- Користи го соодветниот хармонизиран систем (HS) на кодови на Светската Царинска Организација: 04.01; 04.02; 04.03; 04.04; 04.05; 04.06; 15.17; 17.02; 21.05; 22.02; 28.35; 35.01; 35.02 или 35.04.
/Use the appropriate Harmonized System (HS) code of the World Customs Organization: 04.01; 04.02; 04.03; 04.04; 04.05; 04.06; 15.17; 17.02; 21.05; 22.02; 28.35; 35.01; 35.02 or 35.04.
Използвайте подходящия код по Хармонизираната система (HS) на Световната митническа организация: 04.01; 04.02; 04.03; 04.04; 04.05; 04.06; 15.17; 17.02; 21.05; 22.02; 28.35; 35.01; 35.02 или 35.04.
- Поле I.20 :
/Box references I.20:
Поле № I.20
- Назначи ја тоталната бруто тежина и тоталната нето тежина.
/Indicate total gross weight and total net weight.
Вписва се общото бруто тегло и общото нето тегло
- Поле I.23 :
/Box references I.23:
Поле № I.23
- Во случај на транспорт со контејнери или кутии, вкупниот број, нивната регистрација и број на плomba, доколку ги имаат, треба да бидат наведени./In case of transport in containers or boxes, the total number, their registration and seal numbers, (if applicable), should be indicated.
В случај на транспортиране в контејнери или кашони, се вписва общия број, регистрацията им и номерата на плombите, (ако има таква).
- Поле I.28 :
/Box references I.28:
Поле I.28
- Преработувачки капацитет: Прикажува одобрен број на преработувачкиот објект(тите),собириот центар или центарот за стандардизација одобрен за извоз во Република Северна Македонија.
/Manufacturing plant: Introduce the approval number of the production holding(s), collection centre or standardization centre approved for exportation to the Republic of North Macedonia.
Производственото предприятие: Вписва се номера на регистрација на производственото предприятие (я), центъра за събиране или стандартизационния център, одобрен за износ за Република Северна Македонија.

Дел II/Part II:Част II

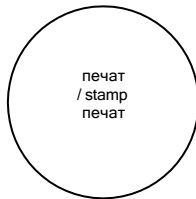
Бојата на потписот треба да биде различна од бојата во која е испечатен образецот. Истите правила се применуваат и за печат освен за сув и воден печат.
/The color of the signature shall be different to that of the printing. The same rule applies to stamps other than those embossed or watermark.
Цветът на подписа да се различава от този на печатния текст. Същото правило важи и за печатите, различни от релефните или водните знаци.

Официјален ветеринар/Official veterinarian/**Официјален ветеринарен лекар**

Име (со големи букви)/Name (in capital letters)/**Име с главни букви**

Квалификација и звање/Qualifications and title/**Квалификација и длъжност**

Датум
/Date
Дата



Потпис
/ Signature
Подпис

* Правилник за начинот и постапката за увоз и транзит, листа на трети земји од кои е одобрен увоз и транзит, формата и содржината на ветеринарно-здравствениот сертификат или други документи што ја придружуваат пратката со живи животни, аквакултура и производи од животинско потекло, како и начинот и постапката на вршење на проверка и преглед при увоз и транзит на пратка со живи животни, аквакултура и производи од животинско потекло (Службен весник на Република Северна Македонија 53/2010 со последна измена)

/ *Book of rules on the method and the procedure for import and transit, list of third countries from which the import and transit are permitted, the format and the content of the veterinary-health certificate or other documentation accompanying the consignment with live animals, aquaculture and products of animal origin, as well as the method and the procedure for carrying out controls and checks during import and transit of consignment with live animals, aquaculture and products of animal origin (Official journal of Republic of North Macedonia No. 53/2010 as last amended)

Правилник за начина и процедурата за внос и транзит, список на трети држави, от които е разрешен вноса и транзита, формата и съдържанието на ветеринарно-здравния сертификат, или други документи, придружаващи пратки с живи животни, аквакултури и продукти от животински произход, както и метода и процедурата за извършване на контрол и проверки при вноса и транзита на пратка с живи животни, аквакултури и продукти от животински произход (ДВ на Република Северна Македонија, бр. 53/2010, последна промяна)